

32004D0107

5.2.2004

ÚRADNÝ VESTNÍK EURÓPSKEJ ÚNIE

L 32/11

ROZHODNUTIE RADY

z 22. decembra 2003

o uzatvorení Dodatkového protokolu k Európskej dohode o pridružení medzi Európskymi spoločenstvami a ich členskými štátmi na jednej strane a Rumunskom na strane druhej, ktorým sa ustanovujú pravidlá obchodu s určitými druhmi rýb a produktmi rybolovu

(2004/107/ES)

Rada Európskej únie,

so zreteľom na Zmluvu o založení Európskeho spoločenstva a najmä na jej článok 133 v spojení s prvou vetou prvého pododseku článku 300 ods. 2,

so zreteľom na návrh Komisie,

keďže:

- (1) Je žiaduce rozšíriť prostredníctvom Dodatkového protokolu Európsku dohodu o pridružení medzi Európskymi spoločenstvami a ich členskými štátmi na jednej strane a Rumunskom na strane druhej ⁽¹⁾ s cieľom ustanoviť preferenčné podmienky pre dovoz určitých druhov rýb a produktov rybolovu s pôvodom v Rumunsku do spoločenstva a určitých druhov rýb a produktov rybolovu s pôvodom v spoločenstve do Rumunska.
- (2) Na tento účel by sa mal k spomenutej európskej dohode doplniť nový protokol, ktorým sa ustanovia pravidlá obchodu pre určité druhy rýb a produkty rybolovu.
- (3) Protokol by sa mal schváliť,

ROZHODLA TAKTO:

Článok 1

Dodatkový protokol k Európskej dohode o pridružení medzi Európskymi spoločenstvami a ich členskými štátmi na jednej strane a Rumunskom na strane druhej, ktorým sa ustanovujú pravidlá obchodu pre určité druhy rýb a produkty rybolovu, sa týmto v mene spoločenstva schvaľuje.

Znenie protokolu je pripojené k tomuto rozhodnutiu.

Článok 2

Podľa článku 4 oznámi predseda Rady súhlas spoločenstva s protokolom vláde Rumunska.

V Bruseli 22. decembra 2003

Za Radu

predseda

A. MATTEOLI

⁽¹⁾ Ú. v. ES L 357, 31.12.1994, s. 2.